

INDICE CRONOLOGICO

INDEX CHRONOLOGIQUE

PARTE PRIMA

PREMIÈRE PARTIE

LEGGI E REGOLAMENTI

LOIS ET RÈGLEMENTS

Legge regionale 15 giugno 2015, n. 14.

Loi régionale n° 14 du 15 juin 2015

Disposizioni in materia di prevenzione, contrasto e trattamento della dipendenza dal gioco d'azzardo patologico. Modificazioni alla legge regionale 29 marzo 2010, n. 11 (Politiche e iniziative regionali per la promozione della legalità e della sicurezza). pag. 2123

portant dispositions visant à prévenir, combattre et traiter l'addiction au jeu de hasard et modification de la loi régionale n° 11 du 29 mars 2010 (Politiques et initiatives régionales pour la promotion de la légalité et de la sécurité). page 2123

PARTE SECONDA

DEUXIÈME PARTIE

ATTI DEL PRESIDENTE DELLA REGIONE

ACTES DU PRÉSIDENT DE LA RÉGION

Decreto 8 giugno 2015, n. 176.

Arrêté n° 176 du 8 juin 2015,

Nomina del sig. RAMOLIVAZ Cesare in sostituzione del dimissionario sig. BERTOLA Franco quale componente del Consiglio della Camera valdostana delle imprese e delle professioni - Chambre valdôtaine des entreprises et des activités libérales. pag. 2136

portant nomination de M. Cesare RAMOLIVAZ en tant que membre du Conseil de la Chambre valdôtaine des entreprises et des activités libérales, en remplacement de M. Franco BERTOLA, démissionnaire. page 2136

Decreto 9 giugno 2015, n. 183.

Arrêté n° 183 du 9 juin 2015,

Pronuncia di espropriazione a favore del Comune di ISSOGNE di terreni occorrenti per i lavori di allargamento e sistemazione della strada comunale da Issogne a Champdepraz - 1° stralcio - sez. 1 - sez. 65, in Comune di ISSOGNE. pag. 2136

portant expropriation, en faveur de la Commune d'ISSOGNE, des terrains nécessaires aux travaux d'élargissement et de réaménagement de la route communale entre Issogne et Champdepraz (1^{re} tranche, de la section 1 à la section 65), sur le territoire de ladite Commune. page 2136

Decreto 12 giugno 2015, n. 191.

Arrêté n° 191 du 12 juin 2015,

Nomina della dott.ssa Nadia PETERLE, dirigente della struttura Attività contrattuale e coordinamento CUC del Dipartimento programmazione, difesa del suolo e risorse idriche, di ufficiale rogante dell'Amministrazione regionale, ai sensi dell'articolo 6, comma 3, della legge regionale 19 maggio 2006, n. 12. pag. 2145

portant attribution du mandat d'officier notarial de l'Administration régionale à Mme Nadia PETERLE, dirigeante de la structure «Activités contractuelles et coordination de la CUC» du Département de la programmation, de la protection des sols et des ressources hydriques, aux termes du troisième alinéa de l'art. 6 de la loi régionale n° 12 du 19 mai 2006. page 2145

Decreto 26 giugno 2015, n. 213.

Delega all'Assessore Emily RINI per la sostituzione del Presidente della Regione, per il periodo di contemporanea assenza del Vice-Presidente.

pag. 2146

**DELIBERAZIONI
DELLA GIUNTA
E DEL CONSIGLIO REGIONALE**

GIUNTA REGIONALE

Deliberazione 3 aprile 2015, n. 497.

Approvazione, ai sensi degli artt. 6, comma 3, e 13 comma 2, della l.r. 20/1999 (Disciplina del commercio su aree pubbliche), delle disposizioni disciplinanti i criteri da applicare nelle procedure di selezione per l'assegnazione di posteggi per l'esercizio del commercio su aree pubbliche, in attuazione dell'art. 70, comma 5, del d.lgs. 59/2010, nonché di norme transitorie.

pag. 2146

Deliberazione 3 aprile 2015, n. 498.

Approvazione, ai sensi dell'art. 8bis, comma 2, della l.r. 20/1999 (Disciplina del commercio su aree pubbliche), dei criteri e modalità di applicazione dell'obbligo di accertamento annuale della regolarità contributiva e fiscale per l'esercizio dell'attività di commercio su area pubblica, nonché del modello di attestazione di verifica annuale.

pag. 2152

Deliberazione 29 maggio 2015, n. 775.

Comune di VALTOURNENCHE: approvazione, ai sensi dell'art. 38, comma 3, l.r. 11/1998, della variante e della revisione della cartografia degli ambiti inedificabili dei terreni sedi di frane e a rischio di inondazioni, nonché della variante alla relazione tecnica e della revisione della rispettiva disciplina d'uso, adottate con deliberazione del consiglio comunale n. 11 del 25 marzo 2015.

pag. 2162

Deliberazione 29 maggio 2015, n. 776.

Comune di ISSIME: approvazione, ai sensi dell'art. 38, comma 3, l.r. 11/1998, della variante e della revisione della cartografia degli ambiti inedificabili dei terreni sedi di frane e a rischio di inondazioni e della nuova zonizzazione dei terreni sedi di fenomeni di trasporto in massa, nonché della variante alla relazione tecnica e della revisione della rispettiva disciplina d'uso, adottate con deliberazione del

Arrêté n° 213 du 26 juin 2015,

portant délégation à l'assesseure Emily RINI à l'effet de remplacer le président de la Région, pendant la période d'absence de celui-ci et du vice-président.

page 2146

**DÉLIBÉRATIONS
DU GOUVERNEMENT
ET DU CONSEIL RÉGIONAL**

GOUVERNEMENT RÉGIONAL

Délibération n° 497 du 3 avril 2015,

portant approbation, aux termes du troisième alinéa de l'art. 6 et du deuxième alinéa de l'art. 13 de la loi régionale n° 20 du 2 août 1999 relative au commerce sur la voie publique, des critères applicables aux procédures de sélection en vue de la délivrance des concessions d'emplacements pour l'exercice du commerce sur la voie publique, en application du cinquième alinéa de l'art. 70 du décret législatif n° 59 du 26 mars 2010, ainsi que des dispositions transitoires y afférentes.

page 2146

Délibération n° 498 du 3 avril 2015,

portant approbation, aux termes du deuxième alinéa de l'art. 8 bis de la loi régionale n° 20 du 2 août 1999 relative au commerce sur la voie publique, des critères et des modalités d'application de l'obligation de vérification annuelle du paiement des cotisations et des impôts pour l'exercice du commerce sur la voie publique, ainsi que du modèle d'attestation y afférent.

page 2152

Délibération n° 775 du 29 mai 2015,

portant approbation, au sens du troisième alinéa de l'art. 38 de la loi régionale n° 11 du 6 avril 1998, de la modification et de la révision de la cartographie des espaces inconstructibles du fait de terrains éboulés et de terrains exposés au risque d'inondation, ainsi que de la modification du rapport technique et de la révision des règles d'utilisation y afférentes, adoptées par la délibération du Conseil communal de VALTOURNENCHE n° 11 du 25 mars 2015.

page 2162

Délibération n° 776 du 29 mai 2015,

portant approbation, au sens du troisième alinéa de l'art. 38 de la loi régionale n° 11 du 6 avril 1998, de la modification et de la révision de la cartographie des espaces inconstructibles du fait de terrains éboulés et de terrains exposés au risque d'inondation, ainsi que du nouveau zonage des terrains caractérisés par des masses en mouvement, de la modification du rapport technique et de la

consiglio comunale n. 10 del 27 marzo 2015.

pag. 2164

AVVISI E COMUNICATI

ASSESSORATO SANITÀ, SALUTE E POLITICHE SOCIALI

Avviso pubblico relativo alla presentazione della domanda per l'assegnazione di un contratto aggiuntivo di formazione specialistica per la frequenza della scuola di specializzazione in medicina d'emergenza-urgenza e di un contratto aggiuntivo di formazione specialistica per la frequenza della scuola di specializzazione in medicina interna presso l'Università degli studi di TORINO nell'anno accademico 2014/2015.

pag. 2165

ATTI EMANATI DA ALTRE AMMINISTRAZIONI

COMUNE DI MONTJOVET. Deliberazione 25 maggio 2015, n. 39.

Approvazione variante non sostanziale al vigente P.R.G.C. consistente nella modifica della classificazione di un edificio in frazione Ruelle ricompreso nella sottozona urbanistica Ae2.

pag. 2167

Comune di PONTEY.

Statuto (Approvato con deliberazione del Consiglio comunale n. 5 del 1° luglio 2002. Modificato con deliberazione del Consiglio comunale n. 10 del 18 febbraio 2015).

pag. 2168

AZIENDA U.S.L. REGIONE AUTONOMA VALLE D'AOSTA

Avviso di sorteggio di componenti di Commissioni esaminatrici di concorsi pubblici, per titoli ed esami, per la copertura di posti di organico vacanti presso l'Azienda U.S.L. della Valle d'Aosta.

pag. 2200

Deliberazione del Direttore generale 4 maggio 2015, n. 518.

Individuazione degli incarichi negli ambiti territoriali carenti di assistenza primaria, accertati al 1° marzo 2015, ai sensi di quanto disposto dagli artt. 33 e 34 dell'A.C.N. 2272/2005.

pag. 2200

révision des règles d'utilisation y afférentes, adoptés par la délibération du Conseil communal d'ISSIME n° 10 du 27 mars 2015.

page 2164

AVIS ET COMMUNIQUÉS

ASSESSORAT DE LA SANTÉ, DU BIEN-ÊTRE ET DES POLITIQUES SOCIALES

Appel à candidatures en vue de la passation, au titre de l'année académique 2014/2015, de deux contrats complémentaires de formation spécialisée dans le cadre, respectivement, de l'école de spécialisation en médecine d'urgence et de l'école de spécialisation en médecine interne, auprès de l'Université des études de TURIN.

page 2165

ACTES ÉMANANT DES AUTRES ADMINISTRATIONS

Commune de MONTJOVET. Délibération n° 39 du 25 mai 2015,

portant approbation de la variante non substantielle du PRGC en vigueur relative à la modification du classement d'un bâtiment situé au hameau de Ruelle et compris dans la sous-zone Ae2.

page 2167

Commune de PONTEY.

Statuts (approuvés par la délibération du Conseil communal n° 5 du 1^{er} juillet 2002 et modifiés par la délibération du Conseil communal n° 10 du 18 février 2015).

page 2168

AGENCE U.S.L. RÉGION AUTONOME VALLÉE D'AOSTE

Avis de tirage au sort des membres du jury du concours externe, sur titres et épreuves, organisé en vue de pourvoir des postes vacants à l'organigramme de l'Agence USL de la Vallée d'Aoste.

page 2200

Délibération du directeur général n° 518 du 4 mai 2015,

portant détermination, aux termes des art. 33 et 34 de l'Accord collectif national n° 2272/2005, des postes vacants au 1^{er} mars 2015 dans les zones insuffisamment pourvues en assistance de base.

page 2200

Deliberazione del Direttore generale 29 maggio 2015, n. 608.

Rettifica parziale della delibera del direttore generale n. 518 del 4 maggio 2015 - Individuazione degli incarichi negli ambiti territoriali carenti di assistenza primaria, accertati al 1° marzo 2015.

pag. 2215

Deliberazione del Direttore generale 8 maggio 2015, n. 539.

Pubblicazione di n. 20 (Venti) incarichi di continuità assistenziale a tempo indeterminato, per 24 ore settimanali, presso l'Azienda U.S.L. Valle d'Aosta, ai sensi del vigente Accordo Collettivo Nazionale per la disciplina dei rapporti con i medici di medicina generale.

pag. 2215

Deliberazione Direttore generale 29 maggio 2015, n. 609.

Rettifica parziale della delibera del direttore generale n. 539 del 8 maggio 2015 - Individuazione degli incarichi di continuità assistenziale a tempo indeterminato per 24 ore settimanali.

pag. 2231

PARTE TERZA

BANDI E AVVISI DI CONCORSI

Unità Sanitaria Locale.

Concorso pubblico, per titoli ed esami, per l'assunzione, a tempo indeterminato, di n. 1 dirigente sanitario medico – appartenente all'area medica e delle specialità Mediche – disciplina di Neuropsichiatria infantile da assegnare alla struttura semplice dipartimentale neuropsichiatria infantile presso l'Azienda U.S.L. della Valle d'Aosta.

pag. 2232

Délibération du directeur général n° 608 du 29 mai 2015,

portant modification de la délibération du directeur général n° 518 du 4 mai 2015 relative à la détermination des postes vacants au 1^{er} mars 2015 dans les zones insuffisamment pourvues en assistance de base.

page 2215

Délibération n° 539 du 8 mai 2015,

portant approbation de l'avis relatif à 20 (vingt) postes vacants dans le cadre du Service de la continuité des soins de l'Agence USL de la Vallée d'Aoste en vue de leur attribution sous contrat à durée indéterminée (24 heures hebdomadaires), aux termes de l'accord collectif national en vigueur pour la réglementation des relations avec les médecins généralistes.

page 2215

Délibération du directeur général n° 609 du 29 mai 2015,

portant modification de la délibération du directeur général n° 539 du 8 mai 2015, approuvant l'avis relatif aux postes vacants dans le cadre du Service de la continuité des soins en vue de leur attribution sous contrat à durée indéterminée (24 heures hebdomadaires).

page 2231

TROISIÈME PARTIE

AVIS DE CONCOURS

Agence Unité Sanitaire Locale.

Concours externe, sur titres et épreuves, pour le recrutement, sous contrat à durée indéterminée, d'un médecin – dirigeant sanitaire (secteur «Médecine et spécialités médicales» – discipline «Neuropsychiatrie de l'enfance»), à affecter à la structure départementale simple «Neuropsychiatrie de l'enfance», dans le cadre de l'Agence USL de la Vallée d'Aoste.

page 2232